

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 26241601									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Achten Sie darauf, dass die Aquarium-Deko die Größe des Aquariums nicht übermäßig einnimmt oder den Schwimmraum der Fische einschränkt. Platzieren Sie die Deko so, dass sie eine natürliche Umgebung imitiert und den Fischen genügend Platz zum Schwimmen lässt.	Make sure that the aquarium decoration does not overtake the size of the aquarium or restrict the swimming space of the fish. Place the decoration so that it imitates a natural environment and gives the fish enough space to swim.	Assurez-vous que les décorations de l'aquarium n'occupent pas trop la taille de l'aquarium et ne restreignent pas l'espace de nage des poissons. Placez les décorations pour imiter un environnement naturel et laissez suffisamment d'espace pour que les poissons puissent	Assicuratevi che le decorazioni dell'acquario non occupino troppo spazio e non limitino lo spazio di nuoto dei pesci. Posiziona le decorazioni per imitare un ambiente naturale e lasciare spazio sufficiente affinché i pesci possano nuotare.	Zorg ervoor dat de aquariumdecoratie niet te veel van de grootte van het aquarium in beslag neemt of de zwemruimte van de vissen beperkt. Plaats de decoraties zo dat ze een natuurlijke omgeving nabootsen en laat voldoende ruimte over voor de vissen om te zwemmen.	Asegúrese de que las decoraciones del acuario no ocupen demasiado del tamaño del acuario ni restrinjan el espacio para nadar de los peces. Coloque las decoraciones para imitar un entorno natural y deje suficiente espacio para que naden los peces.	Dbejte na to, aby akvarijní dekorace nezabíraly příliš z velikosti akvária nebo neomezovaly plavecký prostor ryb. Umístěte dekorace tak, aby napodobovaly přirozené prostředí a ponechte dostatek prostoru pro plavání ryb.	Uvjerite se da ukrasi akvarija ne zauzimaju previše veličine akvarija i ne ograničavaju ribicama prostor za plivanje. Postavite ukrase tako da oponašaju prirodno okruženje i ostavite dovoljno mjesta za plivanje riba.	Uvjerite se da ukrasi akvarija ne zauzimaju previše veličine akvarija i ne ograničavaju ribicama prostor za plivanje. Postavite ukrase tako da oponašaju prirodno okruženje i ostavite dovoljno mjesta za plivanje riba.	Ügyeljen arra, hogy az akvárium díszei ne foglaljanak túl sokat az akvárium méretéből, és ne korlátozzák a halak úszási helyét. Helyezze el a dekorációkat úgy, hogy utánozza a természetes környezetet, és hagyjon elegendő helyet a halak úszásához.
Stellen Sie sicher, dass die Aquarium-Deko stabil ist und nicht umkippen oder verrutschen kann. Befestigen Sie größere Dekoartikel gegebenenfalls sicher im Aquarium.	Make sure that the aquarium decoration is stable and cannot tip over or slip. If necessary, attach larger decorative items securely to the aquarium.	Assurez-vous que la décoration de l'aquarium est stable et ne peut pas basculer ou glisser. Si nécessaire, fixez solidement les objets décoratifs plus grands à l'aquarium.	Assicurarsi che la decorazione dell'acquario sia stabile e non possa ribaltarsi o scivolare. Se necessario, fissare saldamente gli oggetti decorativi più grandi all'acquario.	Zorg ervoor dat de aquariumdecoratie stabiel staat en niet kan omvallen of wegglijden. Bevestig indien nodig grotere decoratieve voorwerpen veilig aan het aquarium.	Asegúrese de que la decoración del acuario sea estable y no pueda volcarse ni deslizarse. Si es necesario, fije de forma segura elementos decorativos más grandes al acuario.	Ujistěte se, že dekorace akvária je stabilní a nemůže se převrátit nebo sklouznout. Větší dekorativní předměty v případě potřeby bezpečně připevněte na akvárium.	Uvjerite se da je ukras akvarija stabilan i da se ne može prevrnuti ili skliznuti. Ako je potrebno, čvrsto pričvrstite veće ukrasne predmete na akvarij.	Uvjerite se da je ukras akvarija stabilan i da se ne može prevrnuti ili skliznuti. Ako je potrebno, čvrsto pričvrstite veće ukrasne predmete na akvarij.	Győződjön meg arról, hogy az akvárium dekorációja stabil, és nem dőlhet fel vagy csúszik el. Ha szükséges, rögzítse biztonságosan a nagyobb dísztárgyakat az akváriumhoz.
Verwenden Sie nur Aquarium-Deko, die biologisch verträglich ist und das Ökosystem des Aquariums nicht negativ beeinflusst. Vermeiden Sie Dekoartikel, die die Wasserqualität verschlechtern oder schädliche Chemikalien abgeben können.	Only use aquarium decorations that are biologically compatible and do not negatively affect the aquarium's ecosystem. Avoid decorations that can deteriorate water quality or release harmful chemicals.	Utilisez uniquement des décorations d'aquarium biologiquement compatibles et n'ayant pas d'impact négatif sur l'écosystème de l'aquarium. Évitez les objets décoratifs qui peuvent dégrader la qualité de l'eau ou libérer des produits chimiques nocifs.	Utilizzare solo decorazioni per acquari biologicamente compatibili e che non abbiano un impatto negativo sull'ecosistema dell'acquario. Evita oggetti decorativi che possono degradare la qualità dell'acqua o rilasciare sostanze chimiche dannose.	Gebruik alleen aquariumdecoraties die biologisch compatibel zijn en geen negatieve invloed hebben op het aquariumecosysteem. Vermijd decoratieve voorwerpen die de waterkwaliteit kunnen aantasten of schadelijke chemicaliën kunnen vrijgeven.	Utilice únicamente decoraciones para acuarios que sean biológicamente compatibles y que no afecten negativamente al ecosistema del acuario. Evite elementos decorativos que puedan degradar la calidad del agua o liberar sustancias químicas nocivas.	Používejte pouze akvarijní dekorace, které jsou biologicky kompatibilní a nemají negativní dopad na ekosystém akvária. Vyhněte se dekorativním předmětům, které mohou zhoršit kvalitu vody nebo uvolňovat škodlivé chemikálie.	Koristite samo ukrase za akvarije koji su biološki kompatibilni i ne utječu negativno na ekosustav akvarija. Izbjegavajte ukrasne predmete koji mogu pogoršati kvalitetu vode ili ispuštati štetne kemikalije.	Koristite samo ukrase za akvarije koji su biološki kompatibilni i ne utječu negativno na ekosustav akvarija. Izbjegavajte ukrasne predmete koji mogu pogoršati kvalitetu vode ili ispuštati štetne kemikalije.	Csak olyan akvárium díszeket használjon, amelyek biológiailag kompatibilis, és nem befolyásolja negatívan az akvárium ökoszisztémáját. Kerülje a dekorációs tárgyakat, amelyek ronthatják a víz minőségét vagy káros vegyszereket bocsáthatnak ki.
Halten Sie kleine Kinder und Haustiere fern von der Aquarium-Deko, um Unfälle oder Verletzungen zu vermeiden. Warnen Sie Kinder davor, die Deko nicht anzufassen oder ins Aquarium zu greifen.	Keep small children and pets away from aquarium decorations to avoid accidents or injuries. Warn children not to touch the decorations or reach into the aquarium.	Gardez les petits enfants et les animaux domestiques loin des décorations d'aquarium pour éviter les accidents ou les blessures. Avertissez les enfants de ne pas toucher les décorations et de ne pas mettre la main dans l'aquarium.	Tenere i bambini piccoli e gli animali domestici lontani dalle decorazioni dell'acquario per evitare incidenti o lesioni. Avvertire i bambini di non toccare le decorazioni e di non mettere le mani nell'acquario.	Houd kleine kinderen en huisdieren uit de buurt van aquariumdecoraties om ongelukken of verwondingen te voorkomen. Waarschuw kinderen dat ze de decoraties niet mogen aanraken en niet in het aquarium moeten reiken.	Mantenga a los niños pequeños y a las mascotas alejados de las decoraciones del acuario para evitar accidentes o lesiones. Advierta a los niños que no toquen las decoraciones ni metan la mano en el acuario.	Udržujte malé děti a domácí mazlíčky v dostatečné vzdálenosti od akváriových dekorací, abyste předešli nehodám nebo zraněním. Upozorněte děti, aby se nedotýkaly dekorací a nesaahaly do akvária.	Držite malu djecu i kućne ljubimce podalje od ukrasa akvarija kako biste izbjegli nezgode ili ozljede. Upozorite djecu da ne diraju ukrase i ne posežu u akvarij.	Držite malu djecu i kućne ljubimce podalje od ukrasa akvarija kako biste izbjegli nezgode ili ozljede. Upozorite djecu da ne diraju ukrase i ne posežu u akvarij.	balesetek és sérülések elkerülése érdekében tartsa távol a kisgyermekeket és háziállatokat az akvárium dekorációtól. Figyelmeztesse a gyerekeket, hogy ne érintsék meg a dekorációt, és ne nyúljanak bele az akváriumba.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

OASE GmbH
Tecklenburger Str. 161, 48477 Hörstel
info@oase.com